

Document: EB 2019/126/R.30/Rev.1
Agenda: 7(g)
Date: 30 April 2019
Distribution: Public
Original: English

A



احتياجات السحب الأربعين من مساهمات الدول الأعضاء للعام 2019

مذكرة إلى السادة ممثلي الدول الأعضاء في المجلس التنفيذي

الأشخاص المرجعون:

نشر الوثائق:

الأسئلة التقنية:

Deirdre McGrenra

مديرة شؤون الهيئات الرئاسية
رقم الهاتف: +39 06 5459 2374
البريد الإلكتروني: gb@ifad.org

Advit Nath

المراقب المالي ومدير
شعبة المحاسبة والمراقب المالي
رقم الهاتف: +39 06 5459 2829
البريد الإلكتروني: a.nath@ifad.org

Allegra Saitto

مديرة شعبة المحاسبة والائتمان المؤسسي
رقم الهاتف: +39 06 5459 2405
البريد الإلكتروني: a.saitto@ifad.org

المجلس التنفيذي – الدورة السادسة والعشرون بعد المائة
روما، 2-3 مايو/أيار 2019

للموافقة

توصية بالموافقة

المجلس التنفيذي مدعو إلى النظر في احتياجات السحب التاسع والثلاثين من مساهمات الدول الأعضاء لعام 2019، وإلى اعتماد القرار التالي:

يصادق المجلس التنفيذي، وفقاً للبند 5(ج) من المادة 4 من اتفاقية إنشاء الصندوق الدولي للتنمية الزراعية، واللائحة الخامسة من اللوائح المالية للصندوق على السحب الأول من مساهمات التجديد الحادي عشر للموارد في مايو/أيار 2019، أو حسبما تنص عليه الاتفاقيات الإفرادية المبرمة مع الدول الأعضاء الإفرادية، لتغطية الصرف على القروض والمنح لعام 2019. وتغطي أية مبالغ أخرى مطلوبة لاحتياجات الصرف في عام 2019، والتي لا يشملها السحب من هذه المساهمات، من الأصول السائلة للصندوق. ويفوض المجلس التنفيذي رئيس الصندوق بالعمل وفقاً لهذا القرار.

احتياجات السحب الأربعين من مساهمات الدول الأعضاء لعام 2019

- 1- تقترح هذه الوثيقة مستوى للسحب من مساهمات الدول الأعضاء لعام 2019 يستند إلى تقديرات الصرف على القروض والمنح لعام 2019.
- 2- ينص البند 5(ج) من المادة 4 من اتفاقية إنشاء الصندوق الدولي للتنمية الزراعية على الأحكام المطبقة على طلبات السحب من مساهمات الدول الأعضاء. وكان المجلس التنفيذي قد اعتمد في دورته الحادية والسبعين (في ديسمبر/كانون الأول 2000) سياسة تقضي بسحب 100 في المائة من مساهمات الدول الأعضاء لتغطية احتياجات الصرف. وتسمح هذه السياسة للدول الأعضاء باتخاذ ترتيبات منفصلة لوضع جداول زمنية للحصول خاصة بكل دولة عضو. وتستند سياسة السحب هذه على افتراض أن الترتيبات الفردية لن تؤثر سلباً على الاحتياجات التشغيلية للصندوق، وأنها ستظل سارية حتى تغييرها في إطار تجديد الموارد، عند الاقتضاء، أو حتى نفاذ الموارد التي يمكن طلب سحبها.
- 3- يقدر السحب (السيولة) الضروري لتلبية 100 في المائة من إسقاطات الصرف على القروض والمنح لعام 2019 بما يعادل 708 مليون دولار أمريكي. وكما هي الممارسة المتبعة، سيتم الإيفاء بطلب السيولة هذا من خلال استخدام أصول الصندوق السائلة الموجودة، وتحصيل وثائق المساهمة، وعائد الاستثمار والتدفقات من القروض. ويعكس طلب السحب الحالي لعام 2019 القسط الأول المستحق من المساهمات غير المؤهلة بموجب قرار التجديد الحادي عشر للموارد. وبناء على مستوى وثائق المساهمات والمدفوعات التي تم استلامها حتى نهاية ديسمبر/كانون الأول 2018، يمثل السحب مبلغاً يتراوح بحدود 218.6 مليون دولار أمريكي. وتجدر الإشارة إلى أن الأرصدة المذكورة أعلاه تتماشى مع الإسقاطات الواردة في الوثيقة EB 2018/125/R.42/Rev.1، الموارد المتاحة لعقد الالتزامات، المعروضة على المجلس التنفيذي في الدورة الخامسة والعشرين بعد المائة في ديسمبر/كانون الأول 2018 (لتيسير الرجوع إليها، ترد بعض التفاصيل في الملحق الثاني). وسوف يتغير هذا الرقم مع تسديد الدول الأعضاء لمدفوعاتها خلال العام 2019، وسيتم تغطية الفرق بين احتياجات الصرف المتوقعة والأموال المتاحة من خلال استخدام الموارد الأخرى المذكورة أعلاه.

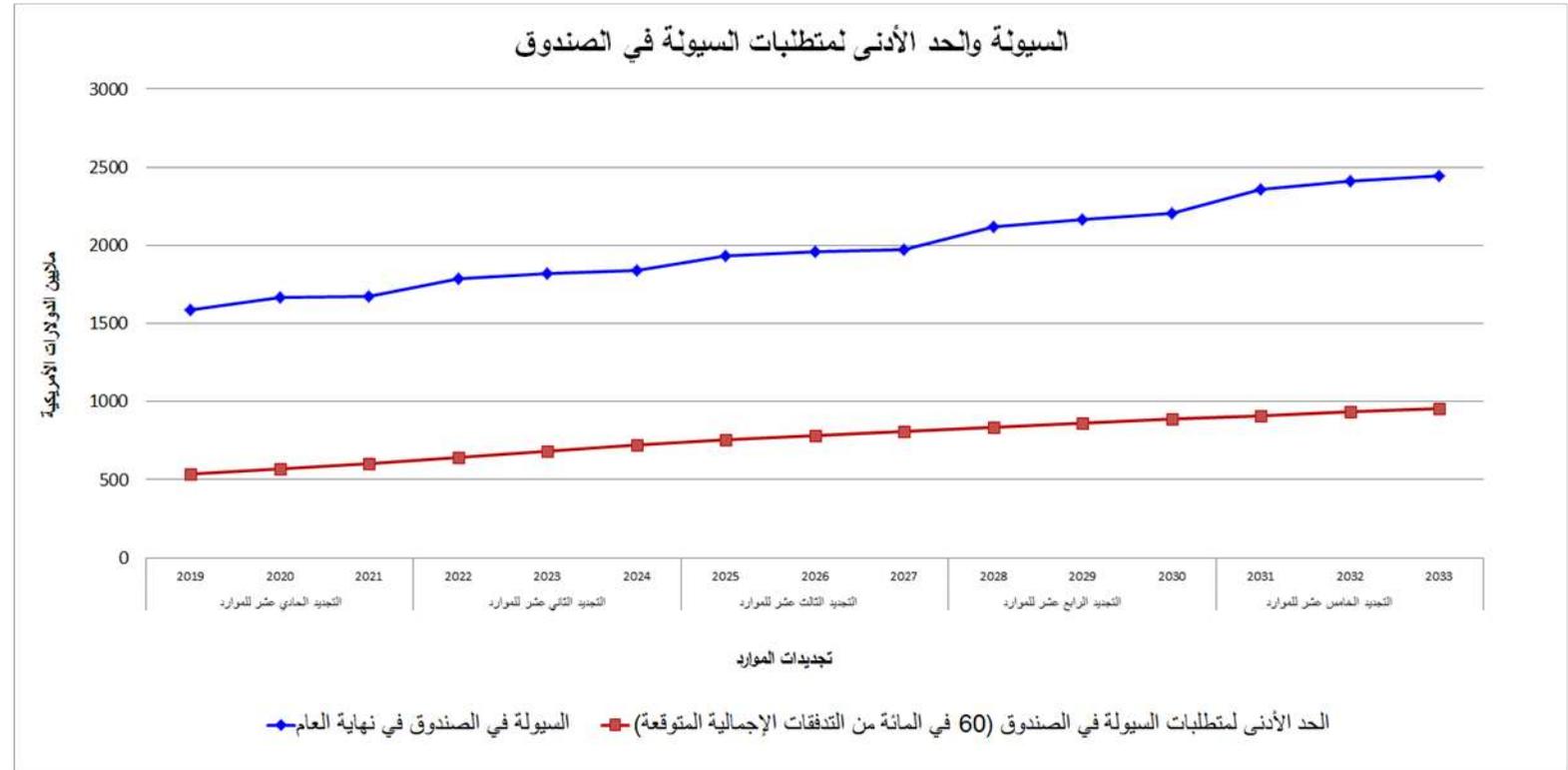
- 4- وترد قائمة بالدول الأعضاء التي لم تسدد التزاماتها بعد في التجديدات السابقة في القوائم المالية الموحدة للصندوق بتاريخ 31 ديسمبر/كانون الأول 2018 (انظر الوثيقة EB 2019/126/R.24). وسيبذل الصندوق قصارى جهده لضمان تحصيل السندات الإذنية و/أو المدفوعات النقدية، حسب مقتضى الحال. بيد أنه ووفقاً لإجراء احتساب المبالغ التي تسحب من مساهمات الدول الأعضاء، والتي أقرها المجلس التنفيذي في دورته الخامسة والخمسين (في سبتمبر/أيلول 1995)، لن تظراً أي زيادة على المبالغ المطلوب سحبها لتغطية طلبات السحب التي لم يتم تسديدها.
- 5- ويوفّر الملحق الأول تقديراً للصروفات المقبلة وطلبات السحب المتوقعة على أساس مستوى التعهدات الحالية للتجديد الحادي عشر للموارد.

تقديرات السحوبات المقبلة بتاريخ 31 ديسمبر/كانون الأول 2018
(بملايين الدولارات الأمريكية)

| 2020 المتوقع | 2019 المتوقع | |
|-----------------|-----------------|--|
| | | النسبة المئوية للسحوبات خلال العام |
| 35% | 30% | التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق |
| | | النسبة المئوية التراكمية للسحوبات حتى نهاية العام |
| 65% | 30% | التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق |
| | | على أساس: |
| 769 | 708 | ألف - الصروفات المتوقعة ^أ |
| - | - | باء - الصروفات الفعلية |
| - | - | جيم - الفرق (باء - ألف) |
| | | القيمة الحالية لمساهمات الدول الأعضاء |
| | | التجديد الحادي عشر لموارد الصندوق |
| - | 965.4 | التعهدات المستلمة بتاريخ 31 ديسمبر/كانون الأول 2018 |
| - | 798.2 | وثائق المساهمات المستلمة بتاريخ 31 ديسمبر/كانون الأول 2018 |
| - | 69.7 | المدفوعات المستلمة بتاريخ 31 ديسمبر/كانون الأول 2018 |
| - | 218.6 | المبالغ المطلوبة 2019 (طلب السحب) |

^أ تستند هذه التقديرات إلى أسعار الصرف السائدة بتاريخ 31 ديسمبر/كانون الأول 2018. وتأخذ السحوبات المتوقعة بعين الحسبان النمط الاعتيادي للسحب لحافطة القروض والمنح.

الرسم البياني
التدفقات النقدية والسيولة في الصندوق
(بملايين الدولارات الأمريكية)



ملاحظة: الافتراضات الرئيسية التي تحرك هذه الأرقام هي: ملامح الصرف على القروض لمدة 15 سنة؛ نمو النفقات الإدارية بمعدل 4.1 بالمائة خلال 2018، وبعد ذلك التضخم. معدل العائد على حافظة الاستثمار يساوي الوسطي الترجيحي لأسعار الفائدة المطبق بين مصارف لندن (جنه إسترليني، دولار أمريكي، ين ياباني، زيميني صيني) وتعديل المعدلات الإشارية لمنحنى وسطي الفوائد بين مصارف أوروبا بعامل تحفظ قدره -20 نقطة أساس. وأما الأوزان الترجيحية فهي التركيبة الحالية لعملات صافي قيمة أصول حافظة الاستثمار، ملامح تحصيل مساهمات تجديدات الموارد من الدول الأعضاء على مدى 6 سنوات، استنادا إلى النزعة التاريخية؛ ومعدل للتضخم قدره 2.06 في المائة سنويا. ويفترض أن تكون مساهمات التجديد العاشر للموارد 1.1 مليار دولار أمريكي، وهو الرقم الذي يشكل المستوى المتعهد به من المساهمات للتجديد العاشر للموارد؛ أما مساهمات التجديد الحادي عشر للموارد فيفترض أن تبلغ 1.2 مليار دولار أمريكي، وهو الرقم الذي يمثل المستوى المستهدف لمساهمات التجديد الحادي عشر للموارد. أما التجديدات اللاحقة للتجديد الحادي عشر ومستويات برامج القروض والمنح فيفترض أن تبقى ثابتة بالقيم الحقيقية.